우리말 어휘의 시간을 읽다

나랏일

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

나라에 관한 일. 또는 나라의 정치에 관한 일.

문헌의 첫 기록
15세기

수록 용례
19개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 60자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '나랏일'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 나라에 관한 일. 또는 나라의 정치에 관한 일.

나랏일의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

나랏일의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
나랏일 사전 표기 요약	● →	–	● →	–	–	● →
나라일 문헌 수록 표기	–	● →	● →	● →	● →	● →
나ᄅᆞ일 문헌 수록 표기	–	–	–	–	● →	–
나라ㅅ일 문헌 수록 표기	–	–	–	–	–	● →

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 4종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 나랏일
  15세기17세기20세기현재
- 나라일

16세기17세기18세기19세기20세기

- 나ᄅᆞ일
  19세기
- 나라ㅅ일
  20세기

원자료의 전체 표기 목록 4종
나랏일, 나라일, 나ᄅᆞ일, 나라ㅅ일

나랏일의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘나랏일’ 은 15세기부터 나타나 현재까지 이어진다.

말의 구성과 어원

‘나랏일’ 은 명사 ‘나라’ 와 관형격 조사 ‘ㅅ’이 결합한 ‘나랏’에 명사 ‘일’이 결합하여 하나의 단어로 굳어진 것이다. 16세기부터는 ‘ㅅ’이 포함되지 않은 ‘나라일’도 나타난다.

표기와 소리의 특징

19세기에 ‘ㆍ’ 와 ‘ㅏ’ 가 표기에서 섞여 쓰인 ‘나ᄅᆞ일’이 나타난다. 20세기에 ‘나랏일’이 ‘나라ㅅ일’로 표기된 예도 나타난다.

문헌 속의 나랏일

전체 용례 19개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 나랏일 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
나랏일

출처 1462 능엄경언해 8:27ㄴ

용례 01

문헌 용례

成人을 表ᄒᆞ야 國大王이 모ᄃᆞᆫ 나랏일로 太子ᄅᆞᆯ 分ᄒᆞ야 맛디며.

현대어 풀이

성인을 표하여 국대왕이 모든 나랏일을 태자에게 나누어 맡기며.

대응 원문

表以成人ᄒᆞ야 如國大王이 以諸國事로 分委太子ᄒᆞ며.

출처 1481 두시언해 6:31ㄴ

용례 02

문헌 용례

뎌주숨 ᄲᅴ브터 나랏일 시름ᄒᆞ논 눉므를 괴외히 衣巾에 ᄲᅳ리노라.

현대어 풀이

접때쯤부터 나랏일에 시름하는 눈물을 고요히 의건(의복과 두건)에 뿌린다.

대응 원문

向來憂國淚 寂寞洒衣巾.

출처 1481 두시언해 24:21ㄴ

용례 03

문헌 용례

엇뎨 成都애 수리 업스리오마ᄅᆞᆫ 나랏이ᄅᆞᆯ 시름ᄒᆞ야 오직 기우려 머구믈 ᄀᆞᄂᆞ리 ᄒᆞ니라.

현대어 풀이

어찌 성도에 술이 없겠냐만 나랏일을 시름하여 오직 기울여 먹음을 가늘게(적게) 한다.

대응 원문

豈無成都酒 憂國只細傾.

16세기 나라일 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
나라일

출처 16세기 장수경언해 40ㄱ

용례 04

문헌 용례

즉시 나라일란 안직 뎡혜를 ᄎᆞ리라 ᄒᆞ시고.

현대어 풀이

즉시 나랏일은 아직 정혜를 차리라 하시고.

대응 원문

卽以國事 暫委定慧.

17세기 나랏일, 나라일 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
나랏일, 나라일

출처 1632 두시언해 중간본 8:52ㄱ

용례 05

문헌 용례

지븨 이셔셔 샹녜 일 닐오 나랏일 시름ᄒᆞ야 히 가ᄋᆞ멸와뎌 願ᄒᆞᄂᆞ다.

현대어 풀이

집에 있어서 보통 일찍 일어나 나랏일 시름하여 풍년이 들기를 원한다.

대응 원문

在家常早起 憂國願年豊.

출처 1676 첩해신어 초간본 4:4ㄴ

용례 06

문헌 용례

나라일을 힘쓰기ᄂᆞᆫ 대되 同前이오니.

현대어 풀이

나랏일을 힘쓰기는 대체로 앞의 것과 같으니.

출처 1676 첩해신어 초간본 8:26ㄴ

용례 07

문헌 용례

진실로 遠路에 나라일을 ᄆᆞᆺ고 三使을 쳥ᄒᆞ야.

현대어 풀이

진실로 먼 길에 나랏일을 마치고 삼사(三使)를 청하여.

18세기 나라일 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
나라일

출처 1764년이후 일동장유가 01:5ㄴ

용례 08

문헌 용례

명됴의 손ᄌᆞ로셔 문임의 ᄲᅳ히여셔 나라일노 가게 되니 귀ᄒᆞ고 긔특ᄒᆞ다.

현대어 풀이

명조의 손자로서 문임에 뽑혀서 나랏일로 가게 되니 귀하고 기특하다.

출처 1770 학봉김선생행장 92ㄴ

용례 09

문헌 용례

진지ᄅᆞᆯ 폐ᄒᆞ야 병이 나시면 나라일을 엇지ᄒᆞ시리잇가.

현대어 풀이

진지를 드시지 않아 병이 나시면 나랏일을 어찌하시겠습니까?

출처 1777 명의록언해 수하:12ㄱ

용례 10

문헌 용례

만일 즁관쳐로 구튝ᄒᆞᆫ즉 나라일을 그 쟝ᄎᆞᆺ 엇지ᄒᆞ리오.

현대어 풀이

만일 중관처럼 쫓아낸즉 나랏일을 그 장차 어찌하리오.

19세기 나라일, 나ᄅᆞ일 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

나라일, 나ᄅᆞ일

출처 1832 십구사략언해 01:102ㄴ

용례 11

문헌 용례

ᄌᆞᄉᆞㅣ 골ᄋᆞᄉᆞᄃᆡ 님금의 나라일이 쟝ᄎᆞᆺ 날로 그르리로ᄃᆞ.

현대어 풀이

자사가 말씀하시기를, 임금의 나라일이 장차 날로 잘못될 것이로다.

대응 원문

子思ㅣ 曰 君之國事ㅣ 將日非矣로다.

출처 1890년경 성경직해 2:5ㄱ

용례 12

문헌 용례

나라일이 비록 만흐나 다 ᄇᆞ리고 즉시 길흘 떠나감을 보건대.

현대어 풀이

나랏일이 비록 많으나 다 버리고 즉시 길을 떠나감을 보건대.

출처 1896 독립신문 9월 8일 1면

용례 13

문헌 용례

나라일에 히론 일이 만히 잇스니.

현대어 풀이

나랏일에 해로운 일이 많이 있으니.

출처 1898 매일신문 5월 20일 1면

용례 14

문헌 용례

나라일을 외국 공영ᄉᆞ와는 가만히 의론ᄒᆞ며 그 빅셩을 모로게 ᄒᆞᆯ 도리가 어ᄃᆡ 잇스리오.

현대어 풀이

나랏일을 외국 공영사와는 가만히 의논하며 그 백성을 모르게 할 도리가 어디에 있으리오.

출처 1899 독립신문 12월 4일 1면

용례 15

문헌 용례

졍부에 관인들은 나ᄅᆞ일의 올코 그른 것을 서로 의론ᄒᆞᆯ 때에.

현대어 풀이

정부의 관인들은 나랏일의 옳고 그른 것을 서로 의논할 때에.

20세기 나라일, 나라ㅅ일, 나랏일 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
나라일, 나라ㅅ일, 나랏일

출처 1904 신학월보 4:336

용례 16

문헌 용례

다 우리는 나라일에 샹관이 업스니.

현대어 풀이

다 우리는 나랏일에 상관이 없으니

출처 1910 보감 331

용례 17

문헌 용례

그 ᄃᆡ신으로 나라ㅅ일을 샹관ᄒᆞᄂᆞᆫ 사ᄅᆞᆷ이 그 권셰를 엇엇다 ᄒᆞᆯ 수가 잇겟ᄂᆞ요.

현대어 풀이

그 대신으로 나랏일을 상관하는 사람이 그 권세를 얻었다 할 수가 있겠나요?

출처 1927 동아일보 11월 28일 3면

용례 18

문헌 용례

나랏일이니 엇저겟늬. 어서 들어가거라!

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1930 삼천리 제6호 45면

용례 19

문헌 용례

赤手空拳으로 엇더케 나랏일을 돕나

현대어 풀이

적수공권(맨손과 맨주먹)으로 어떻게 나랏일을 돕나?

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

나랏일의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 나랏일의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

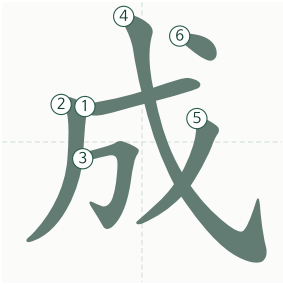
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

成

뜻·음 이룰 성

총 7획 · 부수 戈





사전 7획 · 획순 그림 6획

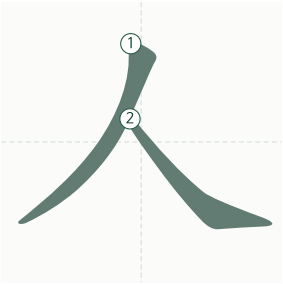
hanja.wordrow.kr/한자/成/

人

뜻·음 사람 인

총 2획 · 부수 人





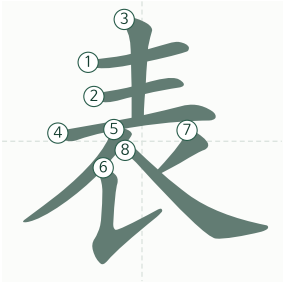
hanja.wordrow.kr/한자/人/

表

뜻·음 겉 표

총 8획 · 부수 衣





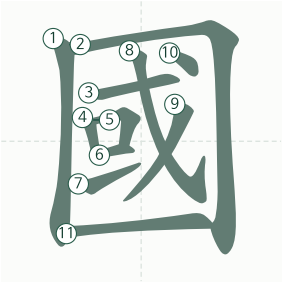
hanja.wordrow.kr/한자/表/

國

뜻·음 나라 국

총 11획 · 부수 口





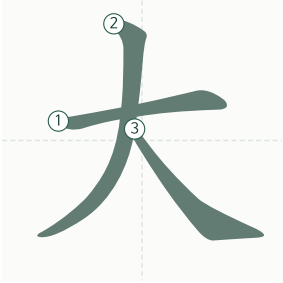
hanja.wordrow.kr/한자/國/

大

뜻·음 큰 대

총 3획 · 부수 大





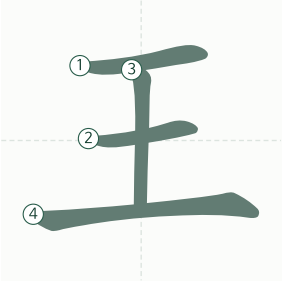
hanja.wordrow.kr/한자/大/

王

뜻·음 임금 왕

총 4획 · 부수 玉





hanja.wordrow.kr/한자/王/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

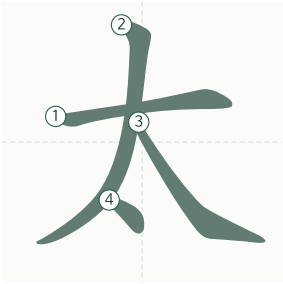
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

太

뜻·음 클 태

총 4획 · 부수 大





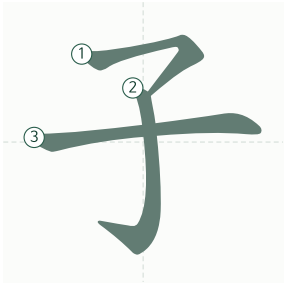
hanja.wordrow.kr/한자/太/

子

뜻·음 아들 자

총 3획 · 부수 子





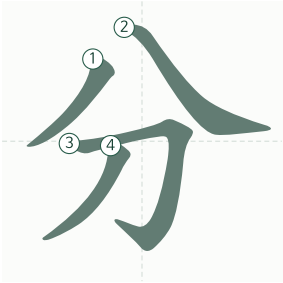
hanja.wordrow.kr/한자/子/

分

뜻·음 나눌 분

총 4획 · 부수 刀





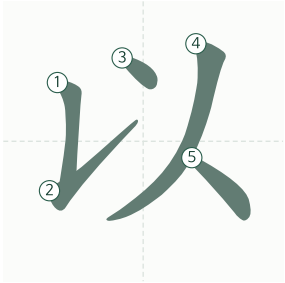
hanja.wordrow.kr/한자/分/

以

뜻·음 써 이

총 5획 · 부수 人





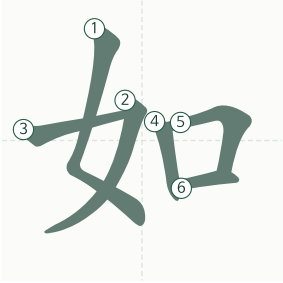
hanja.wordrow.kr/한자/以/

如

뜻·음 같을 여

총 6획 · 부수 女





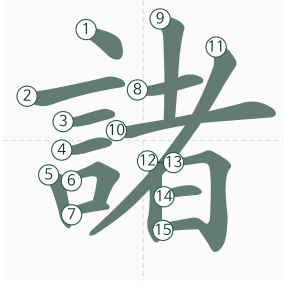
hanja.wordrow.kr/한자/如/

諸

뜻·음 모두 제

총 16획 · 부수 言





사전 16획 · 획순 그림 15획

hanja.wordrow.kr/한자/諸/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 10 · 60자

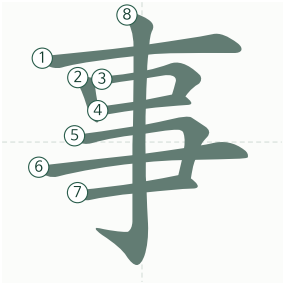
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

事

뜻·음 일 사

총 8획 · 부수 亅





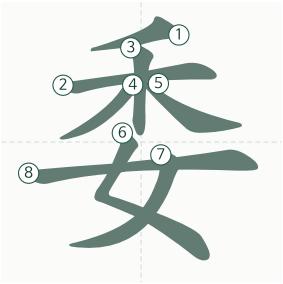
hanja.wordrow.kr/한자/事/

委

뜻·음 맡길 위

총 8획 · 부수 女





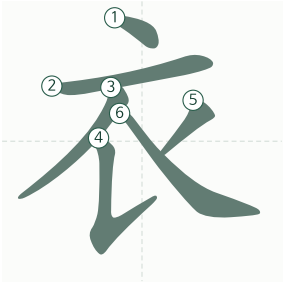
hanja.wordrow.kr/한자/委/

衣

뜻·음 옷 의

총 6획 · 부수 衣





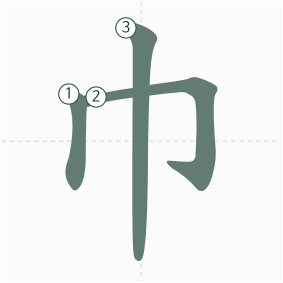
hanja.wordrow.kr/한자/衣/

巾

뜻·음 수건 건

총 3획 · 부수 巾





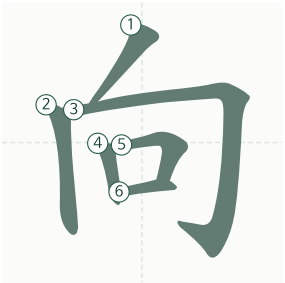
hanja.wordrow.kr/한자/巾/

向

뜻·음 향할 향

총 6획 · 부수 口





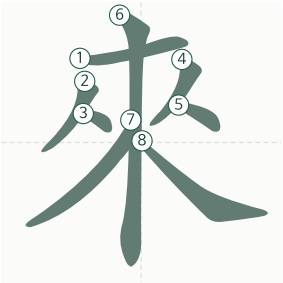
hanja.wordrow.kr/한자/向/

來

뜻·음 올 래

총 8획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/來/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

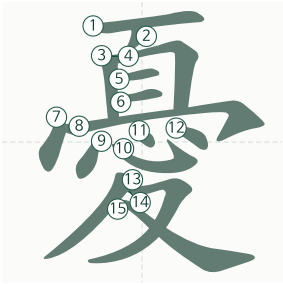
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

憂

뜻·음 근심 우

총 15획 · 부수 心





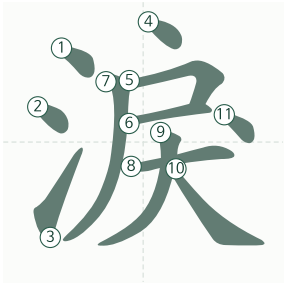
hanja.wordrow.kr/한자/憂/

淚

뜻·음 눈물 루

총 11획 · 부수 水





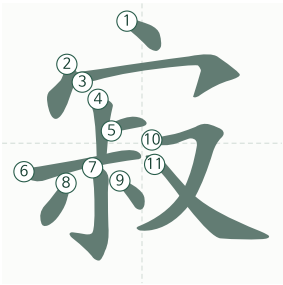
hanja.wordrow.kr/한자/淚/

寂

뜻·음 고요할 적

총 11획 · 부수 宀





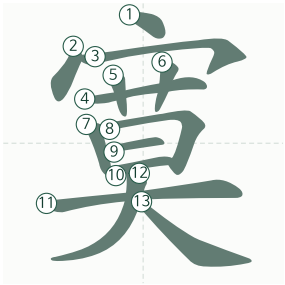
hanja.wordrow.kr/한자/寂/

寞

뜻·음 고요할 막

총 14획 · 부수 宀





사전 14획 · 획순 그림 13획

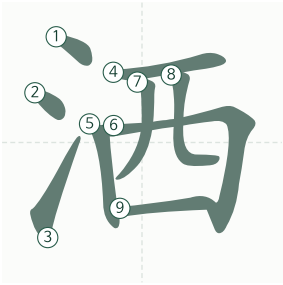
hanja.wordrow.kr/한자/寞/

洒

뜻·음 뿌릴 쇄 / 씻을 세

총 9획 · 부수 水





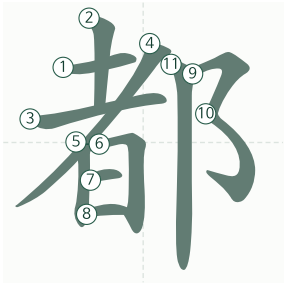
hanja.wordrow.kr/한자/洒/

都

뜻·음 도읍 도

총 12획 · 부수 邑





사전 12획 · 획순 그림 11획

hanja.wordrow.kr/한자/都/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 10 · 60자

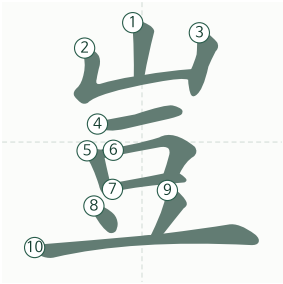
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

豈

뜻·음 어찌 기

총 10획 · 부수 豆





hanja.wordrow.kr/한자/豈/

無

뜻·음 없을 무

총 12획 · 부수 火





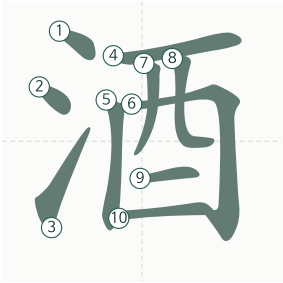
hanja.wordrow.kr/한자/無/

酒

뜻·음 술 주

총 10획 · 부수 酉





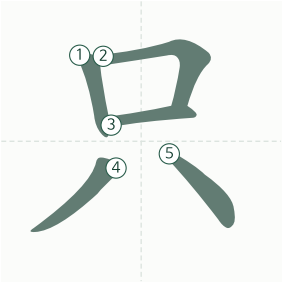
hanja.wordrow.kr/한자/酒/

只

뜻·음 다만 지

총 5획 · 부수 口





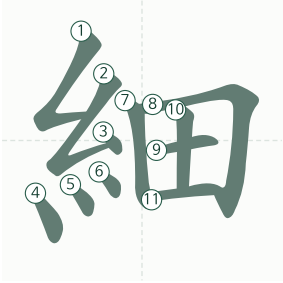
hanja.wordrow.kr/한자/只/

細

뜻·음 가늘 세

총 11획 · 부수 糸





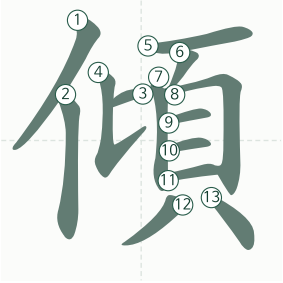
hanja.wordrow.kr/한자/細/

傾

뜻·음 기울 경

총 13획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/傾/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

6 / 10 · 60자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

卽 뜻·음 곧 즉

총 9획 · 부수 卩



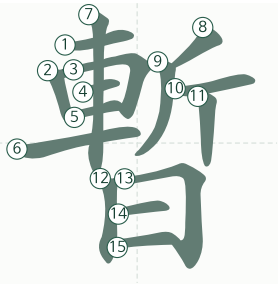


hanja.wordrow.kr/한자/卽/

暫 뜻·음 잠깐 잠

총 15획 · 부수 日



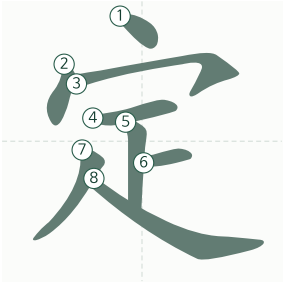


hanja.wordrow.kr/한자/暫/

定 뜻·음 정할 정

총 8획 · 부수 宀



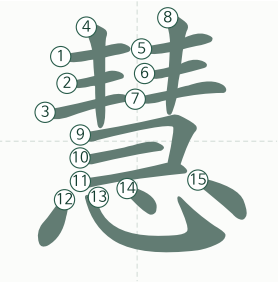


hanja.wordrow.kr/한자/定/

慧 뜻·음 슬기로울 혜

총 15획 · 부수 心



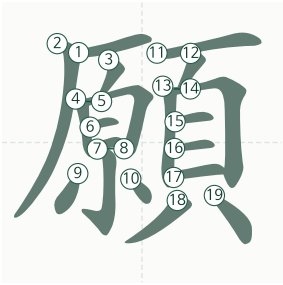


hanja.wordrow.kr/한자/慧/

願 뜻·음 원할 원

총 19획 · 부수 頁





hanja.wordrow.kr/한자/願/

在 뜻·음 있을 재

총 6획 · 부수 土





hanja.wordrow.kr/한자/在/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 10 · 60자

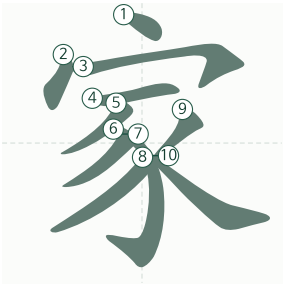
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

家

뜻·음 집 가

총 10획 · 부수 宀





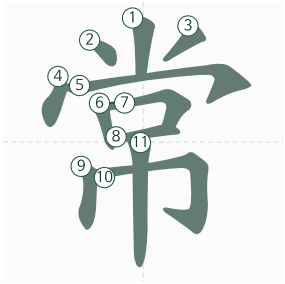
hanja.wordrow.kr/한자/家/

常

뜻·음 떳떳할 상

총 11획 · 부수 巾





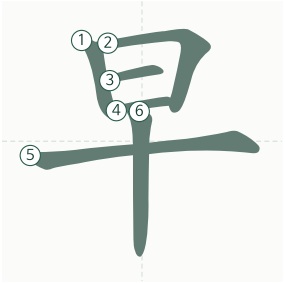
hanja.wordrow.kr/한자/常/

早

뜻·음 이를 조

총 6획 · 부수 日





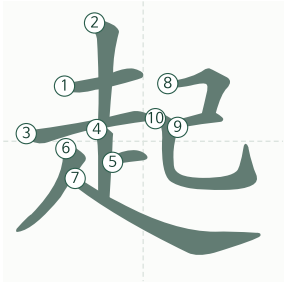
hanja.wordrow.kr/한자/早/

起

뜻·음 일어날 기

총 10획 · 부수 走





hanja.wordrow.kr/한자/起/

年

뜻·음 해 년

총 6획 · 부수 干





hanja.wordrow.kr/한자/年/

豊

뜻·음 풍년 풍

총 13획 · 부수 豆





hanja.wordrow.kr/한자/豊/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

8 / 10 · 60자

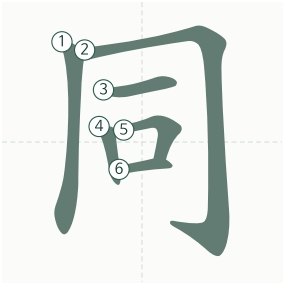
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

同

뜻·음 한가지 동

총 6획 · 부수 口





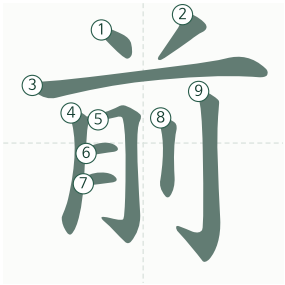
hanja.wordrow.kr/한자/同/

前

뜻·음 앞 전

총 9획 · 부수 刀





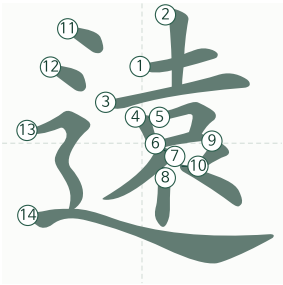
hanja.wordrow.kr/한자/前/

遠

뜻·음 멀 원

총 14획 · 부수 辶





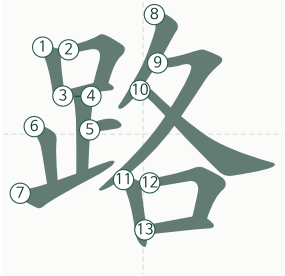
hanja.wordrow.kr/한자/遠/

路

뜻·음 길 로

총 13획 · 부수 足



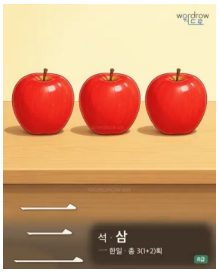


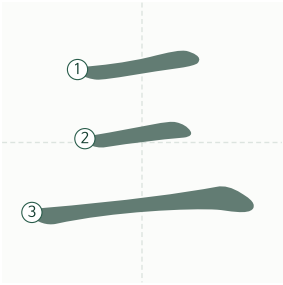
hanja.wordrow.kr/한자/路/

三

뜻·음 석 삼

총 3획 · 부수 一





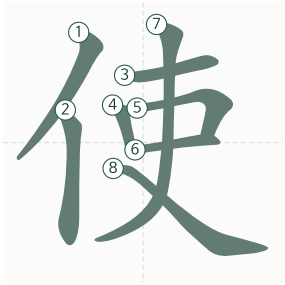
hanja.wordrow.kr/한자/三/

使

뜻·음 하여금·부릴 사

총 8획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/使/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

9 / 10 · 60자

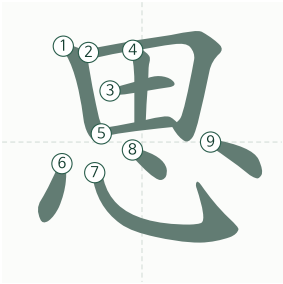
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

思

뜻·음 생각 사

총 9획 · 부수 心





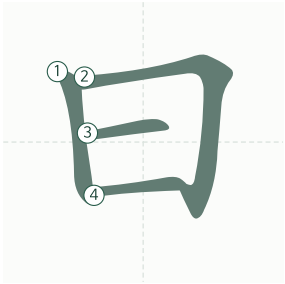
hanja.wordrow.kr/한자/思/

日

뜻·음 가로 왈

총 4획 · 부수 日





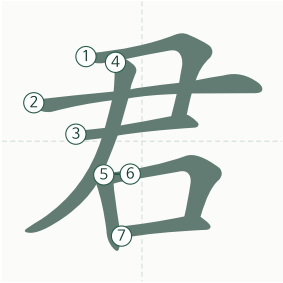
hanja.wordrow.kr/한자/日/

君

뜻·음 임금 군

총 7획 · 부수 口





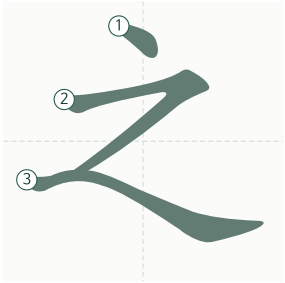
hanja.wordrow.kr/한자/君/

之

뜻·음 갈 지

총 4획 · 부수 丿





사전 4획 · 획순 그림 3획

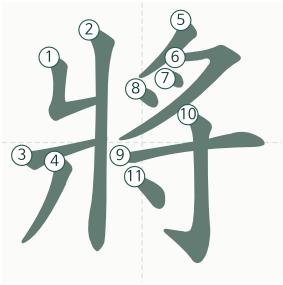
hanja.wordrow.kr/한자/之/

將

뜻·음 장수 장

총 11획 · 부수 寸



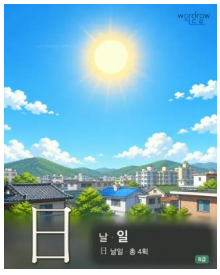


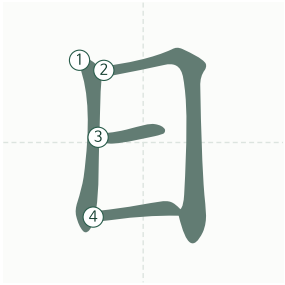
hanja.wordrow.kr/한자/將/

日

뜻·음 날 일

총 4획 · 부수 日





hanja.wordrow.kr/한자/日/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

10 / 10 · 60자

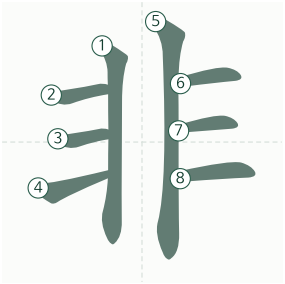
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

非

뜻·음 아닐 비

총 8획 · 부수 非





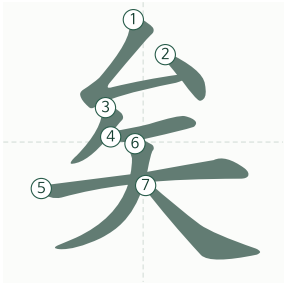
hanja.wordrow.kr/한자/非/

矣

뜻·음 어조사 의

총 7획 · 부수 矢





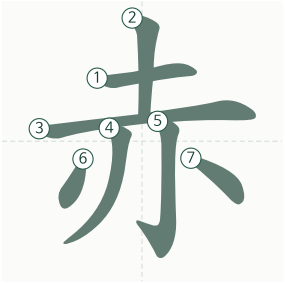
hanja.wordrow.kr/한자/矣/

赤

뜻·음 붉을 적

총 7획 · 부수 赤





hanja.wordrow.kr/한자/赤/

手

뜻·음 손 수

총 4획 · 부수 手





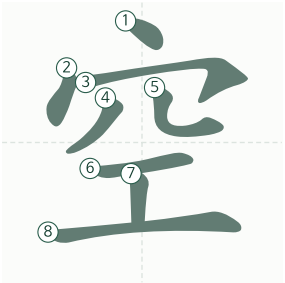
hanja.wordrow.kr/한자/手/

空

뜻·음 빌 공

총 8획 · 부수 穴





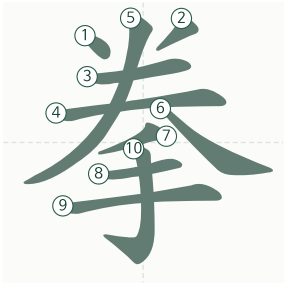
hanja.wordrow.kr/한자/空/

拳

뜻·음 주먹 권

총 10획 · 부수 手





hanja.wordrow.kr/한자/拳/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.